

## دور التسويق في الفنادق المصرية في أوقات الأزمات دراسة ميدانية بالتطبيق على فنادق الخمسة نجوم في مصر

على السيد شحاته - حازم توفيق حليم - عبد الرحمن عبد الفتاح محمد - سعيد سلامة إبراهيم.  
كلية السياحة والفنادق - قسم الدراسات الفندقية

### ملخص الدراسة:

تهدف الدراسة إلى تقييم الآثار السلبية للأزمات على القطاع الفندقي المصري مع تقييم فاعلية منهجية وأدوات التسويق الفندقي في أوقات الأزمات.

أوضحت الدراسة تعرض الفنادق والمنتجعات في القاهرة وشرم الشيخ العديد من الأزمات التي ينبع عنها آثار سلبية، وأنهت الدراسة عدم وجود منهجية علمية لعمليات التسويق الفندقي لمواجهة الأزمات المحتملة.

تقترن الدراسة مجموعة من التوصيات التي يمكن تطبيقها لمواجهة الأزمات والتقليل من آثارها السلبية.

العامة لاحتواء الآثار السلبية للأزمات، مع توفير البيانات والمعلومات للجمهور بطريقة واضحة ومؤثرة للحلولة دون ظهور وانتشار الشائعات. وبين حسين (١٩٩٣) أن أي نجاح يمكن أن تتحقق الإدارة الحديثة بتوقف إلى حد كبير على مدى اقتناعها بالدور الرئيسي للنشاط التسويقي وتطبيق مبادئه بطريقة عملية وخاصة في الأرقان التي تتعرض لها المنشآت الفندقية للمخاطر والأزمات، ومن الأمور المهمة ضرورة وجود خطة تسويقية حيث أنها تمثل طرق النجاة المنشأة في حالة تعرض السوق للتغيرات عنفية أو إذا تعرض الطلب لتبذل، هذا بالإضافة إلى ضرورة النظر إلى الخطة التسويقية باعتبارها جزءاً من عملية التخطيط الاستراتيجي الشامل للمنشأة، فلا يتم وضع الخط التسويقية في شكلها النهائي إلا في حالة تكامل الاستراتيجية التسويقية وظهورها بالصورة النهائية المتكاملة، وت تكون الخطة التسويقية من الآتي: تحليل السوق، المنافسة، الأهداف، الاستراتيجية، تحليل الفندق، خط العمل، الميزانية والتقييم والمتابعة، ويجب أن تتشتم الخطة التسويقية بالمرؤنة مما يسمح للنوند من مواجهة تحديات السوق المفاجئة.

ويؤكد موسى (٢٠٠١) أهمية تنفيذ استراتيجية تسويقية في إطار إدارة الأزمات وذلك من أجل الحفاظ على الكفاءة الاجتماعية والكافحة البيئية في أدنى حدود هما. ويوضح McDonald and Wilson (٢٠٠٢) أن الإستراتيجية التسويقية تعتمد على وجود خطط تسويقية، فالخطة التسويقية والتي يسمى بها الخبراء بالخطة قصيرة الأجل أو الخطة التكتيكية هي التي تتعطي فترة زمنية قدرها عام واحد، وتحتوي على بيانات تفصيلية عن الأهداف المحددة خلال العام مع تحديد الخطوات المطلوبة لتحقيقها وتهتم الخطة التسويقية بعناصر التسويق داخل المنشأة.

ومن الأمور الهامة التي تركز عليها الإستراتيجية التسويقية هي عناصر المزيج التسويقي، وصولاً إلى الخطة التسويقية من أجل تحقيق الأهداف المرجوة منها، من خلال استخدام عناصر المزيج التسويقي كأدلة يمكن من خلالها: زيادة الربحية، تقوية المركز التناصي، تحسين الصورة العامة للمنشأة، زيادة الطلب ومواجهة أي تغيرات قد تحدث في السوق (Reich, ١٩٩٧) (عبد الحميد، ٢٠٠٤).

ويؤكد Glaesser (٢٠٠٢) على أهمية المنتج ودوره الفعال كأحد عناصر المزيج التسويقي المستخدم في إدارة الأزمات، حيث يستخدم

الدراسات السابقة:  
يتعذر القطاع الفندقي للعديد من الأزمات المختلفة، ذلك أن النشاط الفندقي قائم ٢٤ ساعة طوال اليوم، مما يجعله عرضة للعديد من المشكلات منها ((أ) الأزمات التي تقع داخل الفندق كالحرائق، التسمم الغذائي وسرقة التزلج، (ب) الأزمات التي تقع في البيئة الخارجية للنوند كتحطم الطائرات، الزلازل والفيضانات والأعمال الإرهابية (Kotler et al., ٢٠٠٥).

وعند وقوع الأزمات يتوقع وجود آثار سلبية تؤثر على نشاط المنظمة وعلى منتجاتها وخدماتها والعاملين وأسهم المنظمة (Tse et al., ٢٠٠٦). وأوضح محمد (٢٠٠٤) بعضاً من الآثار السلبية التي يتعرض لها قطاع الفنادق منها (١) إلغاء الحجوزات في الفنادق بنسبة قد تصل إلى ٦٠-٧٥٪، (٢) الاستغناء عن العاملين في الفنادق حيث وصل عدد العاملين المفصولين بالولايات المتحدة على سبيل المثال عقب أحداث ١١ سبتمبر حوالي ٢٦٠،٠٠٠ موظف، (٣) حدوث انخفاض متزايد بين نسب أشغال الجنسيات المختلفة، (٤) تأثير المؤتمرات والمعارض حيث تقل مرات عقدها، (٥) الضرر الكبير الذي تواجهه الفنادق التي تعتمد على سوق واحد لتجنب نزلائها، (٦) تأثير المشروعات الفندقية الجديدة بشكل سلبي مما يؤدي إلى إلغائها أو تأجيلها، (٧) الضرر الكبير الذي تواجهه الفنادق القريبة من الصراعات بسبب صعوبة العودة إلى المكتب بسرعة. ويرى Alterman (٢٠٠٢) أنه يمكن الاستفادة من الآثار السلبية للأزمات وذلك بوضع استراتيجيات جديدة، وتوسيع الاهتمام إلى إقامة لمنظمة للإنذار المبكر، إظهار مزايا تنافسية جديدة لمواجهة المشكلات الكامنة والسماح بدرجة من التغيير خاصة للقواعد والنظريات القديمة.

وفي ظل الآثار السلبية للأزمات يؤكد البكري (١٩٩٨) أهمية اللجوء إلى علم إدارة الأزمات والكارثة خاصة بعد تكرار حدوثها في كثير من المنظمات والمنشآت السياحية. ويشير Augustine (٢٠٠١) والمجالس القومية المتخصصة (٢٠٠٤) إلى أن إدارة الأزمات من الإدارات التي يجب الاهتمام بها داخل الفنادق، فهي لا تقتصر على التعامل مع الأزمة حين وقوعها ولكنها نشاط يسبق ذلك، مما يساعد في التعامل مع الأزمات، وتقديم نقاط القوة والضعف فيها مع وضع

أساليب التغلب عليها خلال فترة معينة. ويشير شومان (٢٠٠٢) إلى أهمية التسويق كأحد أدوات المهمة في إدارة الأزمات، من خلال الاهتمام بالاتصال والإعلام وال العلاقات

السياحية وتنسيط تكفلتها (المجالس القومية المتخصصة، ١٩٩٠ - ١٩٩١).

ويؤكد Jobber (١٩٩٧) والحداد (٢٠٠٣) أن قاعدة البيانات هي الأساس بالنسبة لبرنامج التسويق الخاص بالمنظمة ولا يمكن إدارة أزمة بدون وجود البيانات اللازمة لإدارة هذه الأزمة، ويذكرون سبباً هناك فوضى، وقد ان المؤسسة للعديد من الفروض الخاصة بجذب العملاء والموزعين والاحتفاظ بهم. وبين حسن (٢٠٠١) أن نظام المعلومات التسويقية الذي يتكون من مجموعة من الأشخاص والآلات والإجراءات يعمل على جمع وتسجيل البيانات وتقبيلها وحفظها وتحليلها سواء كانت بيانات ماضية أو حالية أو مستقبلية والعمل على استرجاعها، الحصول على المعلومات اللازمة لاتخاذ القرارات التسويقية في الوقت المناسب والشكل المناسب وبالدقة المناسبة، الأمر الذي يحقق أهداف المؤسسة.

ويضيف حسن (١٩٩٣) بأن بحوث التسويق هي أحد أنظمة نظام المعلومات التسويقية، التي يزداد الحاجة إليها في وقت الأزمات، حيث تهدف إلى التنبيه بالأزمات وتحديد أفضل الخطوات للحد من أضرارها.

أيضاً تلعب الموارد البشرية دوراً مهماً في إدارة الأزمات، بإعداد هذه العناصر من الأمور الضرورية التي يجب مراعاتها، ويتم إعداد العناصر البشرية من البداية من خلال اختيار الأفراد ذوي الخبرة، وتحديد المواصفات والمهارات التي يجب أن تتوفر فيهم، لتحديد الشخص الأنسب لهم داخل المنظمة (موسى، ٢٠٠١). ويرى الصباغ (١٩٩٧) أن أفضل الطرق لإعداد كوادر بشرية مؤهلة للتعامل مع الأزمات هي البدء في التدريب والاستمرار فيه، فالتدريب استراتيجية أساسية للتعامل مع الأزمات. ويقترح عليه Buchanan and Huzynski (١٩٩٧)، منها (١٩٩٨)، Bateman and Snell (٢٠٠٠) Kelling (٢٠٠٤) ضرورة تقويض السلطة للعاملين في أوقات الأزمات لأن تقويض السلطة محور العملية الإدارية في إدارة الأزمات، ولا يعني تقويض السلطة منح حرية مطلقة للمستويات الدنيا، بل يتم في إطار المستويات الإدارية ذاتها حيث يمنح كل فرد من الأفراد المناط بهم معالجة الأزمة، السلطة الضرورية لتحقيق عمله المحدد، فتقويض السلطة يتيح لفرق مواجهة الأزمة حرية الحركة وفقاً لما يميله موقف الأزمة، كما أنه يعمل على تحسين الجودة في الخدمة المقدمة للعميل وإتاحة الحرية للعاملين بالفندق في اتخاذ القرارات السريعة.

#### منهجية البحث:

تم الاستعانة بأهم آراء الباحثين والعلماء المنشورة بالكتب والتقارير والدوريات العلمية حول الأزمات التي يواجهها قطاع السياحة والفنادق في مصر، والآثار السلبية التي نتجت عن هذه الأزمات، مع توضيح دور التسويق الفندقي كإحدى الأدوات المهمة المستخدمة في إدارة الأزمات.

وتم إجراء البحث الميداني من خلال تحديد مجتمع البحث المتمثل في اختيار القاهرة وشرم الشيخ لوقع العديد من الأزمات التي تعرض لها قطاع السياحة والفنادق بها، وكذلك لوجود عدد كبير من فنادق الخمسة نجوم، وتميزها بنسب أشغال كبيرة من مختلف الجنسيات، وتم تحديد الدرجة السياحية للفنادق وهي الخمسة نجوم لأنها تمثل من المصادر المالية والقوى البشرية ما يؤهلها لمواجهة الأزمات

في الاستراتيجية الموضوعة لمواجهة الأزمات من أجل تقليل الآثار السلبية الناجمة عن الأزمات.

ويشير كل من عبد المحسن (١٩٩٥)، حسن (٢٠٠١) و ججازي (٢٠٠٤) إلى أهمية تطوير المنتج الفندقي وخاصة في ظل المتغيرات التي يحمل خلايا الفندق، حيث تتغير حاجات ورغبات العملاء بسبب هذه المتغيرات الطارئة.

وجاء في المجالس القومية المتخصصة (٢٠٠٤) أن الرؤية المستقبلية للمنتج السياحي المصري يجب أن تقوم على مبدأ الارتفاع فوق "التجزئة" ومحاولة طرح المنتج متكاملًا في السوق السياحية، وذلك من خلال تنوع المنتج السياحي، مما يؤدي إلى زيادة نصيب مصر من الحركة السياحية. ويوضح عبد الحميد (٢٠٠٤) أن إستراتيجية التنوع تعمل على زيادة نطاق السوق من خلال جذب فئات جديدة من العملاء، مما يؤدي إلى توسيع المخاطر الناجمة على منتجات محدودة في حالة انخفاض الطلب عليها، ويعطي للوسطاء مرونة في التعامل مع العملاء من خلال توفير مجموعة من المنتجات المتنوعة التي تلبي رغبات كثيرة.

ومن الخصائص المطلوب توفرها في المنتج السياحي المميزة التنافسية، التي يجب الاهتمام بها والعمل على تطبيقها، وذلك لمواجهة الأحداث السلبية للأزمات والتقليل من آثارها (Silver، ١٩٩٧)، (حسن، ٢٠٠١) و (Glaesser، ٢٠٠٣).

وتعتبر السياسة السعرية من الأمور الضرورية التي تردد أهميتها في فترات الأزمات، الأمر الذي وجده القطاع الفندقي أكثر من مرة (الاتحاد المصري للغرف السياحية، ٢٠٠٢). وهنا يوضح حسن (١٩٩٣) و Seaton and Bennett (١٩٩٦) أن هناك دوراً تكتيكيّاً للأسعار يتمثل في التخفيضات التي تقدمها الفنادق لعملائها لمواجهة فترات الكساد التي قد تعقب ظروف طارئة كالكارثة الطبيعية أو قلائق سياسية أو بسبب أعمال إرهابية (أزمات)، ولكن يرى عبد الوهاب (١٩٩٦) ضرورة الابتعاد عن فكرة تخفيض أسعار الخدمات لأن التخفيض هنا لا يكون الأداة الفعالة في جذب من يحجم عن الحضور خوفاً من الأزمات، وأن عودة الأسعار إلى مكانها الطبيعي قبل حدوث الأزمات سيتطلب وقتاً طويلاً قد يصل إلى سنوات.

ويوضح Glaesser (٢٠٠٣) أهمية منفذ التوزيع في أوقات الأزمات فهي تعمل على توفير المعلومات التي يحتاج إليها العملاء، فمثلاً في حالة استخدام قنوات توزيع غير مباشرة كوكالات السياحة، تعمل هذه الوكالات على الرد على استفسارات العملاء، عن الأمان وجودة المنتج المقدم في المقاصد السياحية، مع تقديم النصائح للعملاء.

ويأتي دور الترويج الفندقي في أوقات الأزمات حيث أنه يساعد على مواجهة الأزمات من خلال القيام بحملات ترويجية سريعة ومركزة (المجالس القومية المتخصصة، ١٩٩٣-١٩٩٢). وتوصي WTO (٢٠٠٣) بضرورة أن يكون التشويط صادقاً وغير مبالغ فيه، بالإضافة إلى أهمية وجود قاعدة من المعلومات، سهل الوصول إليها عن طريق موقع إلكتروني، مع إقامة نظام للبريد الإلكتروني والفاكس.

ويعتبر تشويط السياحة الداخلية أداة فعالة في إدارة الأزمات، وذلك من خلال تشجيع العاملين في الدولة والشركات على القيام بالرحلات

تعرض الفندق منذ فترة طويلة لأزمة داخلية، وهي إشاعات عن زيادة نسبة الكلور في حمام السباحة عن المعدل الطبيعي تم تداولها إعلامياً، بالرغم من أن التقارير أكدت سلامة حمام السباحة ومبرراته للمعايير الأمنية والصحية. وأرجع مراء العينة بفنادق القاهرة وفنادق متعددة شرم الشيخ وقوع معظم الأزمات التي تعرض لها قطاع السياحة والفنادق إلى أسباب خارجية كالحرب، التي تؤثر على جميع البلدان المتواجدة في نفس المنطقة التي تقع فيها، وإلى الأعمال الإرهابية التي تستهدف قطاع السياحة والفنادق.

ويرى ٣٦% من عينة فنادق المجموعة "أ" و٢٥% من عينة فنادق ومنتجعات المجموعة "ب"، أن هناك أزمات تنتج بسبب الظروف الاقتصادية الخاصة بالأسواق السياحية التي تستهدفها الفنادق لجذب العملاء منها، وتدور حالة الاقتصادية لهذه الأسواق يؤثر على دخل الأفراد وبالتالي على رغباتهم في السفر والسياحة.

وهناك أسباب داخلية أوضحتها مراء العينة بفنادق القاهرة وشم الشيخ، فالفندق قد يتعرض لأزمات تتبع من داخله، منها بعض المشكلات التي يتعرض لها العملاء كالسرقات، والتسمم الغذائي، ووقوع حرائق. وأضاف ٩% من عينة فنادق المجموعة "أ"، أن سوء الخدمة وعدم مراعاة الجودة بما يشبع رغبات العملاء، قد يؤدي إلى وقوع أزمة حيث سيشتكى العملاء لغيرهم من الخدمة السيئة المقدمة. ويتابع وقوع الأزمات السابقة مجموعة من الآثار السلبية التي يواجهها قطاع السياحة والفنادق، وهذا ما أشار إليه مراء العينة بفنادق القاهرة وشم الشيخ، ولكن تختلف حجم هذه الآثار باختلاف المنطقة التي تقع فيها الأزمة. فحدثت الأزمة في منطقة شرم الشيخ يكون لها تأثير على الفنادق الموجودة هناك أكثر من الفنادق الموجودة في القاهرة، بسبب ارتباط حدوث الأزمة بالمكان الذي حدث فيه، وتتوقف أيضاً الآثار السلبية للأزمة على حسب نوع الأزمة ومدى خطورتها وطول فترتها ومدى تداولها إعلامياً.

ومن الآثار السلبية التي تتعرض لها الفنادق، إلغاء الحجوزات المؤكدة بنسبي كبيرة، ومجادرة معظم نزلاء الفندق وخاصة عند وقوع الأزمة في نفس المكان المتواجد فيه الفندق، مع فقدان الأسواق الرئيسية المصدرة للسائحين، والنتيجة انخفاض المبيعات الخاصة بالغرف والدخل العام للنحو، وتتكبد الفنادق تكاليف البحث عن أسواق جديدة، وتضطر إلى تقليل المرتبات والحوافز المقطعة للعاملين، كما يتربّط على هذه الآثار إjection المستثمرين عن استثمار أموالهم في المشروعات الفندقية.

وقال ٣٢% من عينة فنادق المجموعة "أ" و٣١% من عينة فنادق ومنتجعات المجموعة "ب"، أنه في حالة استمرار الانخفاض في نسب الأشغال الفندقية لفترة كبيرة بعد الأزمة يتم

ويرى ٣٢% من عينة فنادق المجموعة "أ" و٣١% من عينة فنادق ومنتجعات المجموعة "ب"، أنه لا يمكن أن يكون للأزمة آثار إيجابية، فتند وقوع أزمة في المقصد السياحي، تبدأ الفنادق برفع حالة التأهب استعداداً لمواجهة الآثار السلبية لها. بينما أشار ٧٧% من عينة فنادق المجموعة "أ" و٧٦% من عينة فنادق ومنتجعات المجموعة "ب"، إلى إمكانية الاستفادة من الآثار السلبية للأزمة من خلال معرفة نقاطضعف الموجدة والعمل على

وضع إستراتيجيات للخروج منها، ففك إداره الأزمات يحتاج إلى إمكانات معينة يصعب تواجدها في أي درجة سياحية أخرى، وخاصة أن فنادق الخمسة نجوم تسعى دائماً إلى التطور والتغيير، بالإضافة إلى تمنها بوجود أقسام للتسويق والمبيعات على كفاءة عالية. تم اختيار ١١ فندقاً في القاهرة - "مجموعة أ" - وهم ( بيراميزا - ماريوت - سوفيتيل الجزيرة - مريديان هليوبوليس - فيرمونت هليوبوليس - سفير - جراند حياة - شيراتون القاهرة - سونستا - سمير أميس انتركونتينتال - مينا هاوس )، كما تم اختيار ١٦ مكتباً للتسويق والمبيعات لفنادق ومنتجعات شرم الشيخ في القاهرة ممثلة بقيمة مكاتب التسويق والمبيعات فنادق ومنتجعات شرم الشيخ - "مجموعة ب" - وهم ( راديسون ساس - بيروتيل - دريمز بيتش - سلطان جاردنز - البارون - تروبيتل - موفنبيك - كونكورد السلام - فوريسيونز - سافوري - آمفوارس هوليدي - جراند آزور - كرون بلازا - من رايز - الجونة فيزيتا بيتش - جراند روتانا ).

وتم تصميم نموذج مكون من مجموعتين من الأسئلة، اشتغلت كل مجموعة على هدف من أهداف البحث لإجراء مقابلة الشخصية Structured depth face to face interview format مراء التسويق والمبيعات، باعتبارهم أكثر المدراء معرفة ببنية التسويق وبسياسة الإداره، ولاعتماد الفنادق على مراء التسويق والمبيعات في مواجهة المشكلات التي يواجهها الفندق، فقسم التسويق والمبيعات يعد من الأقسام الإدارية العليا المهمة بسياسة الفندق. ومعروف أن طريقة المقابلات المعمقة "Depth interviews"، تتيح للمستقصي الحصول على أكبر كم من البيانات اللازمة للبحث، وتتيح الفرصة لطرح أسئلة مفتوحة ومناقشة المستقصي منهم وتركم يتحدثون بحرية. تم تجميع آراء المدراء المتطرفة عن إجابات الأسئلة الواردة في استماره مقابلة الشخصية، ثم تحليل الإجابات، مع حذف الإجابات التي ليس لها علاقة بموضوع البحث ومقارنة نتائج إجابات مراء العينة بأهم ما ورد من آراء في الدراسات السابقة، مع طرح أهم آراء مراء العينة في كل مجموعة بشكل التكرار والسبة المئوية، مما ساعد على الوصول إلى نتائج البحث.

#### النتائج والمناقشة:

أكد جميع مراء العينة بفنادق القاهرة وفنادق ومنتجعات شرم الشيخ، تعرض قطاع الفندقي للعديد من الأزمات المتعددة في الفترات الماضية، و معظم هذه الأزمات قد وقعت في البيئة الخارجية المحيطة بالفنادق مستهدفة قطاع السياحة والفنادق.

وأشار ٩% من عينة فنادق المجموعة "أ" إلى تعرض الفندق لأزمة داخلية في التسعينات، حيث قام شخص وصف بأنه مخل عانياً بقتل سائحين في بيو الفندق. ووضح ٩% من عينة فنادق المجموعة "أ" الاستغناء عن العمالة المؤقتة التي تم تدريبيها داخل الفندق مع فتح باب الأجزاء المفتوحة.

وأتفقت آراء المدراء في هذه النقطة مع ما كتب في دراسة خطاب وأبو السعود (١٩٩٧) على أنه في ظل الأزمات يتم الاستغناء عن عدد كبير من العاملين في القطاع الفندقي، وفي ذلك إهانة لما تم استثماره لخلق عمالة مدربة ومتخصصة، ويفضي في النهاية إلى هجرتها إلى دول أخرى أو العمل في قطاعات أخرى.

مواجهة الأزمات الحالية. وأفاد ٤، ٣٦٪ من عينة فنادق المجموعة "أ" و٢٥٪ من عينة فنادق ومنتجعات المجموعة "ب"، أن الأزمة تجعل مدراء التسويق والبيعات يزيدون من جهودهم التسويقية بهدف اكتشاف أسواق جديدة.

وفي حالة وقوع أزمات في الدول الأخرى وخاصة المنافسة أكد جميع المدراء بفنادق القاهرة وشرم الشيخ، أن الأزمة هنا تتمثل عملية ذات وجهين إحداهما يمثل آثارها السلبية على تلك المقاصد والوجه الآخر آخر آثارها الإيجابية للمقصد المنافس لهم.

وأفاد ٤، ٣٦٪ من عينة فنادق القاهرة وفندق ومنتجعات شرم الشيخ عن أسلمة المجموعة الأولى موضحة

تقويتها، خاصة إذا كان السبب في حدوث الأزمة نابعاً من داخل المنشأة. كما يمكن الاستفادة من أوقات الأزمات في القيام بأعمال الصيانة الازمة للفندق أو أعمال الإحلال والتجديد المطلوبة، تكثيف التدريب للعاملين. وأضافوا أنه في أوقات الأزمات يعمل جميع العاملين بالفندق بروح واحدة ويزيد لديهم الإحساس بالمسؤولية، ومن ثم يمكن الاستفادة من ذلك بالعمل على تشجيع العاملين على الاستمرار في العمل بنفس الروح في جميع الأوقات، كما أنه يمكن الاستفادة من طريقة مواجهة الأزمات السابقة للتعلم منها في فيما يلي ملخص لأهم آراء مدراء العينة بفنادق القاهرة وفندق ومنتجعات شرم الشيخ عن أسلمة المجموعة الأولى موضحة بالشكل التالي.

العنصر	م	التكرار	النسبة المئوية	أهم آراء المدراء
١		٢٧ فندقاً ومنتجعاً.	%١٠٠	تعرض الفنادق للآزمات.
		فندقان .	%٧	تعرضت الفنادق لأزمات داخل الفندق.
٢		٢٧ فندقاً ومنتجعاً.	.%١٠٠	الأسباب المؤدية إلى وقوع الأزمات.
		٨ فنادق ومنتجعات.	%٣٠	أسباب سياسية كالحروب، والأعمال الإرهابية، بإشعاعات الإعلام وتداول الأحداث إعلامياً بالسلب.
		٢٧ فندقاً ومنتجعاً.	%١٠٠	أسباب اقتصادية.
		فندق واحد.	%٣	أسباب من داخل الفندق بسبب سوء الرقابة (تسمم غذائي - حرائق).
		٨ فنادق ومنتجعات.	%١٠٠	سوء الخدمة.
٣		٢٧ فندقاً ومنتجعاً.	%١٠٠	انخفاض في نسب الإشغال وما يتربّع عليها من انخفاض في المبيعات وفقدان أسواق سياحية مصدرة.
		٨ فنادق ومنتجعات.	%٣٠	الاستغناء عن العمالة المؤقتة وفتح باب الأجازات.
٤		٨ فنادق ومنتجعات.	%٣٠	لا توجد أي آثار إيجابية.
		٨ فنادق ومنتجعات.	%٢٠	يمكن الاستدلال من الأزمات لمعرفة نقاط الضعف، القيام بأعمال الصيانة المطلوبة، تكثيف الدورات التدريبية للعاملين، اكتساب الخبرة.
		١٩ فندقاً ومنتجعاً.	%٧٠	زيادة المجهودات التسويقية، واكتشاف أسواق جديدة.
		٨ فنادق ومنتجعات.	%٣٠	الاستفادة من الأزمات التي تقع في مقاصد سياحية منافسة خارج الدولة.
		٢٧ فندقاً ومنتجعاً.	%١٠٠	

الفندي، بسبب الاختلاف بين رغبات العملاء وتتنوع شرائحهم، مما أدى إلى وجود منتجات متعددة داخل الفندق، وتنظر أهمية التنوع في المنتج المقدم في أوقات الأزمات، فالاعتماد على منتج واحد معناه جذب شريحة واحدة، وفي حالة تأثر هذه الشريحة بالأزمة يصعب على الفندق تقديم منتج جديد يلبي رغبات شريحة أخرى لما يحتاجه ذلك لوقت كبير في تجميع بيانات عن الأسواق الأخرى ورغباتها، خاصة أن الفندق يكون في أمس الحاجة في أوقات الأزمات لأن يكون جاهزاً بمنتج متعدد يمكن توجيهه إلى أسواق متعددة.

بالرغم من الآثار السلبية للأزمات إلا أن مدراء العينة بفنادق القاهرة وفندق ومنتجعات شرم الشيخ أكدوا عدم وجود خطط تسويقية معدة للأزمات المحتملة، لأن إعداد هذه الخطط يحتاج إلى معرفة الآثار الناتجة عن الأزمة وأي الأسواق المتاثرة بوقوعها، ويتم وضع الخطة التسويقية في حالة وقوع الأزمة فقط لمواجهتها وتحديد الخطوات والأدوات التي يمكن استخدامها لنجاح هذه الخطة.

وأتفق مدراء العينة بفنادق ومنتجعات القاهرة وشرم الشيخ، بأن المنتج هو أحد العناصر الأساسية للمزيج التسويقي المستخدم في الخطة التسويقية، وهناك اهتمام مستمر بتتوسيع وتطوير المنتج

على الترويج لفنادقها. كما أشار ٣٦٪ من عينة فنادق ومنتجعات المجموعة "ب" ، إلى وجود شراكة مع شركة توماس كوك، ولها دور فعل في مواجهة الأزمات والتقليل من آثارها السلبية. وأجمع مدراء فنادق ومنتجعات القاهرة وشرم الشيخ على مدى أهمية الترويج في أوقات الأزمات، لتوضيح الوضع الصحيح للقصد السياحي ومواجهة إشاعات الإعلام التي تقوم بها المقاصد المنافسة، حيث يتم تكثيف الإعلان في أوقات الأزمات، مع الاهتمام بما ينشر في وسائل الإعلام المختلفة للرد عليه، وتلعب العلاقات العامة بالفندق دوراً مهماً في التعامل مع وسائل الإعلام المختلفة، من خلال توطيد العلاقة والصلة الشخصية برجال الإعلام ويتم ذلك بدعونهم والمسؤولين بالشركات السياحية وكبار رجال الدولة والفنانين لزيارة الفندق لمشاهدة ما يقدمه من خدمات وتسهيلات وتعرف على حالة الأمن الموجودة بالمكان الذي يعبروا عنها بمصداقية، مع تخصيص مكان معين لاستقبال الإعلاميين وتحديد أفراد معينين من داخل قسم التسويق والعلاقات العامة للتحدث إلى وسائل الإعلام.

ووضح ٩١٪ من عينة فنادق المجموعة "أ" و٨٧٪ من عينة فنادق ومنتجعات المجموعة "ب"، أهمية حضور معظم المعارض الدولية والتي يتم من خلالها عرض خدمات وتسهيلات الفندق مع تجهيز أفلام عن الفندق وتوضيح الصورة الحقيقة للقصد السياحي. ويررون أن حضور هذه المعارض مهم لأنها قبلة للعديد من منظمي الرحلات الشاملة وكبار المسؤولين في قطاع السياحة من مختلف بلاد العالم، مع تجميع أعداد كبيرة من رجال الإعلام، مما يساعد على مواجهة الإشاعات التي تقوم بها الدول المنافسة لتشويه صورة القصد السياحي بعد وقوع الأزمة. في حين أشار ٩٪ من عينة فنادق المجموعة "أ" و١٢,٥٪ من عينة فنادق ومنتجعات المجموعة "ب" ، إلى أنه لا جدال في أهمية المعارض وخاصة في أوقات الأزمات، ولكن يجب اختيارها بدقة، إذ لا يفضل حضور كل المعارض بل اختيار المعارض الأكثر تأثيراً وذات الشهرة العالمية .

ولفق في هذه النقطة خبير التسويق السياحي بوردادس (٢٠٠٧) كما جاء بالاتحاد المصري لغرف السياحة، في أن المعارض هي إحدى الوسائل التنشيطية المهمة، ولكن الملاحظ أن العديد من الدول تستثمر حوالي ٦٠٪ أو ٧٠٪ من ميزانية التسويق في المعارض السياحية، وهذه النسبة غير مقبولة إذ يكفي إنفاق ١٠٪ إلى ١٥٪ فقط من تلك الميزانية، من خلال اختيار المعارض السياحية ذات المستوى العالمي.

وبالنسبة للمهرجانات والأحداث الخاصة بمصر فأجمع مدراء العينة أنه حتى الآن لا يتم الاستغلال الأمثل لها، بسبب أنها تحتاج إلى تنظيم كبير جداً وحملات ترويجية ضخمة لكي تصل إلى العملاء في الأسواق المختلفة، وكل ذلك يحتاج إلى ميزانية ضخمة.

ويؤكد Powers (١٩٩٧) على أهمية استغلال الأحداث الخاصة لتنشيط المبيعات الفندقيه وزيادة الحركة السياحية، فمن خلال تنظيم واستغلال الأحداث الخاصة كالمهرجانات بطريقة جيدة والعمل على الترويج لها سيساعد على جذب انتباه العديد من الشرائح المتعددة في السوق السياحية وتنطوي إعلامية كبيرة من وسائل النشر

وأضاف ٨٪ ٨١٪ من عينة فنادق المجموعة "أ" و٥٪ من عينة فنادق ومنتجعات المجموعة "ب" ، أهمية وجود ميزة تنافسية للمنتج المقدم للعملاء تتميز بها الفنادق عن الفنادق الأخرى في المقاصد السياحية المنافسة، كأن يطرد الفندق على النيل أو على مناطق أثرية كالأهرامات، أو أن يطل على البحر، حيث يمكن استغلال هذه المميزات الخاصة بالمنتج في الخطة التسويقية وخاصة في أوقات الأزمات.

فيجب الاهتمام بتقديم منتجات على جودة عالية، والبحث عن ميزة تنافسية للفندق يمكن استغلالها في الحملات الترويجية لجذب العملاء وخاصة في أوقات الركود، ومنها الحصول على شهادة دولية في الجودة مثل (ISO 9000) لجودة المنتجات (Siegel, ١٩٩٦) و(Smith, ٢٠٠١).

وأشار ٧٪ ٧٢٪ من عينة فنادق المجموعة "أ" و٢٪ ٨١٪ من عينة فنادق ومنتجعات المجموعة "ب" ، إلى اللجوء إلى سياسة تخفيض السعر في أوقات الأزمات، وخاصة أن هناك أسوأ ما تهم بالسعر المنخفض ومنها أسواق شرق أوروبا. بينما يفضل ٣٪ ٢٧٪ من عينة فنادق المجموعة "أ" و٨٪ ١٨٪ من عينة فنادق ومنتجعات المجموعة "ب" ، عدم الاستعانة بسياسة تخفيض الأسعار في أوقات الأزمات، وذلك لأنه في حالة استمرار الخوف لدى السائحين من المقصد السياحي، فلن يأتوا حتى لو تم تقديم المنتج مجاني.

وأجمع مدراء العينة بفنادق القاهرة وشرم الشيخ، على عدم فاعلية تخفيض الأسعار في أوقات الأزمات، ولكن ما يحدث هو قيام أحد الفنادق بتخفيض السعر، مما يحتم على معظم الفنادق الأخرى بتخفيض السعر أيضاً، ومن الصعوبات التي يواجهها الفندق نتيجة لتخفيض الأسعار بعد انتهاء الآثار السلبية للأزمات، هو عدم مقدرة الفندق على رفع السعر مرة أخرى إلا بعد فترة كبيرة قد تصل إلى عامين لأن العملاء تعودوا على السعر المخفض، ومن الصعب رفع السعر مرة واحدة بعد انتهاء الأزمة.

ومن ضمن الأدوات التسويقية الفعالة التي أشار إليها مدراء العينة بفنادق ومنتجعات القاهرة وشرم الشيخ منافذ التوزيع بالفندق، التي تلعب دوراً مهماً في أوقات الأزمات، فوجود منافذ توزيع متعددة للفندق وفي أسواق مختلفة، يساعد على الترويج والعمل على جذب هذه الأسواق، ومن منافذ التوزيع التي تعتمد عليها الفنادق وكلاء السياحة ومنظمي الرحلات الشاملة

وأكمل ٨٪ ٨١٪ من عينة فنادق المجموعة "أ" و٣٪ ٣١٪ من عينة فنادق ومنتجعات المجموعة "ب" ، على أهمية كون الفندق يتبع سلسلة عالمية، حيث يقوم كل فندق بالترويج للفندق الآخر من نفس السلسلة. وبالإضافة إلى ذلك يوجد مكاتب حجز إقليمية لكل سلسلة فندقية في مناطق متعددة وخاصة المناطق التي تستهدفها السلسلة، وتعمل كمنفذ لتوزيع لفنادقها والترويج للفنادق والربط بين فنادق السلسلة الواحدة في نفس المكان، وفي حالة الأزمات الكبيرة يتم الرجوع إلى المكتب الرئيسي للسلسلة كلها.

وقد لاحظ ٣٪ ٦٪ من عينة فنادق ومنتجعات المجموعة "ب" ، أهمية الشراكة مع شركات عالمية، حيث توجد شراكة مع شركة تيوري ومقرها ألمانيا، وهذه الشراكة لها فائدة كبيرة في أوقات الأزمات، حيث تسعى الشركة إلى مواجهة الأزمة التي أثرت على نسبة إشغال فنادقها، من خلال الاستناد إلى منافذها المتعددة والعمل

و هنا يتفق كل من المجالس القومية المتخصصة (١٩٩٢ - ١٩٩٣)، مرسى (١٩٩٨) والبكري (١٩٩٨) على ضرورة الاهتمام بالسياحة الداخلية باعتبار أن السياحة حق للمواطنين، ووضع خطط دائمة لتنشيط السياحة الداخلية طوال العام في القرى السياحية والفنادق والمواخر السياحية والمزارع، ومساهمة النقابات والهيئات والأندية والجمعيات والمؤسسات في تكلفة الرحلة حتى لا تتوقف السياحة عند وقوع الأزمات، ويمكن تطبيق أسلوب سياحة الحواجز بتخصيص جزء من مخصصات الرعاية الاجتماعية بموازنات موجهة لهذا النطء من السياحة.

وبسؤال المدراء عن وجود تعاون بين فنادق المنطقة الواحدة في أوقات الأزمات، من أجل مواجهة الآثار السلبية للأزمات والوصول إلى خطة تسويقية أكثر فاعلية تشارك الفنادق في تنفيذها. أفاد ٦٦٣٪ من عينة فنادق المجموعة "أ" و٨٧,٥٪ من عينة فنادق ومنتجعات المجموعة "ب"، بعدم وجود أي تعاون فعل، بالإضافة إلى أن كل فندق يعتبر الفندق الآخر مناسلاً له، مما يؤدي إلى صعوبة التفاهم والتعاون بين فنادق المنطقة، الأمر الذي يظهر الانفرادية في التعامل مع الأزمات. بينما أشار ٤,٣٦٪ من عينة فنادق المجموعة "أ" و١٢,٥٪ من عينة فنادق ومنتجعات المجموعة "ب" إلى وجود تعاون بينهم وبين الفنادق المجاورة، من خلال الاتفاق على السياسة السعرية الموجهة للعملاء، وتحديد الأسواق التي يمكن التوجيه إليها، وإن كان لا يصل هذا التعاون إلى وضع خطة مشتركة بين هذه الفنادق بسبب سياسة كل فندق واعتماد كل فندق على إمكاناته.

وأجمع مدراء فنادق القاهرة وشرم الشيخ، على أن التسويق الفندقي هو إحدى الأدوات الأساسية التي لا غنى عنها في أوقات الأزمات وبدونه لا يمكن ردع الأزمة.

المختلفة الأمر الذي يمثل دعامة مجانية للحدث المقام في المقصد السياحي.

وأكمل مدراء العينة بفنادق ومنتجعات القاهرة وشرم الشيخ على أهمية الأفراد بالفندق، فكل فرد داخل الفندق هو رجل بيع، ويتم تأهيل العاملين عن طريق التدريب المستمر، على الخطوات التي يجب أن تتبع في حالة وقوع أزمة داخل الفندق، وكيفية أداء الخدمة للوصول إلى إرضاء العملاء، مع إلقاء محاضرات نظرية لهم عن كيفية التعامل مع العملاء وزيادة حجم المبيعات. ويتم ذلك من خلال توجيهات قسم التسويق والمبيعات، مع اهتمام المكتب الرئيسي للسلسلة الفندقية بارسال متخصصين في مجال التدريب على إدارة الأزمات التي تقع داخل الفندق، أما عن الأزمات التي تقع خارج الفندق، كالإرهاب مثلاً، فلا يتم تدريب العاملين على كيفية مواجهتها وإنما يعتمد فيها على الخبرات السابقة والخطوات التي تتبع لمواجهة الأزمات السابقة من نفس النوع، مع إجراء تعديلات وتغيير في إدارة الأزمة الحالية على حسب ظروفها.

كما أوصى مدراء العينة بفنادق ومنتجعات القاهرة وشرم الشيخ، بالاهتمام بالتنشيط السياحة الداخلية في أوقات الأزمات، فمن خلال الأزمات السابقة ظهرت مدى أهمية السياحة الداخلية في مواجهة الأزمات والتقليل من الآثار السلبية التي تنتجه عن وقوعها، وخاصة الانخفاض في نسب إشغال الفنادق من السياحة الدولية، ولكن لم تصل السياحة الداخلية إلى حد البديل الكافي لسد فجوة السياحة الدولية، والسبب في ذلك انخفاض أسعار الحجز للمصريين مقابلة بأسعار الأجانب مما ينبع عن انخفاض في دخل الفندق، مع ارتباط السياحة الداخلية في مصر بفترات الأجازات. وبالرغم من ذلك فإن السياحة الداخلية بديل اضطراري للسياحة الدولية في أوقات الأزمات، لكي تسد الاحتياجات الضرورية للفندق كالمرتبات وتكليف الفندق، فهي قارب النجاة لكثير من الفنادق حتى تمر من كبوة الأزمة .

وفيما يلي ملخص لأهم آراء المدراء عن أسئلة المجموعة الثانية.

العنصر	النكرار	النسبة المئوية	أهم آراء المدراء
١	وجود خطة استراتيجية لإدارة الأزمات المحتملة.	%١٠٠	لا توجد خطط تسويقية لإدارة الأزمات المحتملة.
٢	دور المنتج الفندقي أوقات الأزمات.	%٢٧	الاهتمام بتطوير وتنوع المنتج، لتلبية رغبات واحتاجات العملاء المختلفة وجذب شرائح جديدة.
٣	السياسة السعرية المستخدمة أوقات الأزمات.	%٢٢	الاهتمام بالميزنة التناهية للمنتج الفندقي.
٤	منافذ التوزيع التي يعتمد عليها الفندق أوقات الأزمات.	%١٠٠	الاعتماد على الشركات السياحية ووكالات السياحة، وتنظيم الرحلات الشاملة.
٥	الأسلوب الترويجية المستخدمة.	%١٠٠	الاعتماد على فنادق نفس السلسلة، ومكاتب الحجز الإلكترونية، والمكاتب الرئيسية.
٦	دور العاملين بالفندق في أوقات الأزمات.	%١٠٠	الشراكة مع شركات سياحية عالمية.
٧	الاهتمام بالسياحة الداخلية في أوقات الأزمات.	%١٠٠	الاعتماد على الأساليب الترويجية بشكل كبير في أوقات الأزمات.
			أهمية الأفراد داخل الفندق في مواجهة الأزمات ويتطلب تأهيلهم من خلال الدورات التدريبية المستمرة على مواجهة الأزمات الداخلية، أما الأزمات التي تقع خارج الفندق، فلا يتم التدريب على مواجهتها، أو كيفية التخطيط لإدارتها.
			الاهتمام بالسياحة الداخلية في أوقات الأزمات، حيث تعد قارب النجاة للنقد، لسد تكاليف وصاريف الفندق.
			، ولكنها لا تسد فجوة السياحة الدولية.

<p> يوجد تعاون بين فنادق المنطقة الواحدة ممثلاً في تحديد السياسة السعرية التي ستتبع، والتبيه عن أسواق جديدة. لا يوجد أي تعاون بين فنادق المنطقة، وكل فندق يتعين الآخر منافسه له.</p>	<p>%٦٢ %٧٨</p>	<p>٦ فنادق ومنتجعات . ٢١ فندقاً ومنتجعاً.</p>	<p>التعاون بين فنادق المنطقة الواحدة في أوقات الأزمات.</p>	<p>٨</p>
--	--------------------	---	--	----------

### التوصيات:

أولاً:- التوصيات الخاصة بإدارات فنادق ومنتجعات الخمسة نجوم:

١- توفير فريق لإدارة الأزمات مكون من بعض رؤساء الأقسام من ذوي الكفاءات العالية والخبرة بالأزمات السابقة، مع إمكانية اللجوء لبعض الخبراء الخارجيين.

٢- ضرورة إعداد فريق إدارة الأزمات من خلال التدريب على يد خبراء متخصصين في مجال إدارة الأزمات، ومتابعة توجيهات منظمة السياحة العالمية.

٣- يتعين توفير الموارد المالية الازمة، من خلال إنشاء صندوق للأزمات، وذلك من ميزانية الفندق.

٤- إعداد نظام للمعلومات والبحوث التسويقية، يعمل على اكتشاف إشارات الإنذار المبكر للأزمة من خلال: (ا) تجميع البيانات بشكل مستمر عن المتغيرات الخارجية للنحو، (ب) تجميع البيانات من البيئة الداخلية للنحو.

٥- الاهتمام بوضع خطط تسويقية متنوعة لإدارة الأزمات المحتملة، بناء على: (ا) تحليل البيانات المجمعة والمعبرة عن التهديدات و نقاط الضعف التي يعاني منها النحو، (ب) الأزمات الأكثر وقوعاً كالآزمات الإرهابية والتي يصعب توقعها اعتماداً على الخبرات السابقة، مع تخيل أسوأ سيناريو وأثار سلبية قد تترتب عن الأزمات المتوقعة.

٦- ضرورة تنوع الأسواق المستهدفة، مع البحث الدائم عن الأسواق المرتفقة، الأمر الذي يحتاج إلى تنوع عناصر المزيج التسويقي على حسب كل شريحة.

٧- الاهتمام بتطوير وتنوع المنتج الفندقي باستمرار بما يلائم رغبات وحاجات الأسواق المستهدفة.

٨- يتعين على الفنادق الاهتمام بتنويع منافذ التوزيع الخاصة بالنحو بما يعطي الأسواق المستهدفة.

٩- ضرورة توطيد العلاقات مع وسائل الإعلام المختلفة في جميع الأوقات، من خلال دعوة الإعلاميين وخاصة الأجانب لزيارة النحو وتحمل تكاليفهم.

١٠- تكثيف الحملات الترويجية في أوقات الأزمات وتوجيهها إلى الأسواق المتأثرة قليلاً وغير المتأثرة بالأزمة.

١١- عدم تخفيض الأسعار في أوقات الأزمات لصعوبة العودة إلى نفس الأسعار قبل وقوع الأزمة، ولكن يتم ذلك فلابد من وجود اتفاقية "مينا شرف" بين جميع فنادق المنطقة تحت إشراف الأجهزة الرسمية للسياحة (وزارة السياحة - غرفة المنتديات الفندقية) بعدم تخفيض السعر.

### ثانياً- توصيات خاصة بشركات الفنادق والأجهزة الرسمية للسياحة:

أهمية التعاون بين فنادق المنطقة الواحدة في أوقات الأزمات مع الأجهزة الرسمية للسياحة للوصول إلى إدارة الأزمة بشكل فعال. ويمكن الاستفادة من هذا التعاون في الآتي:-

١- الاهتمام بتقنية الأحداث الخاصة بمصر كالمهرجانات والمؤتمرات العالمية.

٢- إقامة معرض يقام في مصر بشكل منظم قادر على جذب رواد من أسواق مختلفة.

٣- تخطيط حملة إعلانية ضخمة، كإنتاج فيلم سياحي عن المقاصد السياحية في مصر، مع التركيز على الأمن والأمان، وعرض الفنادق والمنتجعات الموجودة.

٤- تنشيط السياحة الداخلية من خلال القيام بحملة إعلامية ضخمة، يتعاون فيها وزارة السياحة ووزارة الإعلام لزيادة الوعي السياحي للمصريين، وتشجيعهم على الذهاب إلى المقاصد السياحية المصرية بدلاً من الخارج، مع الاهتمام بسياحة الحوافز للعاملين وترويجهم إلى المقاصد السياحية في مصر وخاصة في أوقات الأزمات، مع اهتمام إدارات الفنادق بتوفير جميع التسهيلات اللازمة لهم وتقديم البرامج الشاملة بما تلبي رغباتهم وحاجاتهم.

٥- الاتصال بالدول التي حذررت مواطنيناها بعدم السفر، مع توفير البيانات الصحيحة عن حالة المقصد السياحي بعد الأزمة، ودعوة المسؤولين في هذه الدول لزيارة المقصد السياحي المصري لرؤية الوضع الصحيح عن قرب.

### المراجع

- ١- الاتحاد المصري للغرف السياحية (٢٠٠٢)، "التقرير السنوي لصناعة السياحة في مصر"، القاهرة.
- ٢- المجالس القومية المتخصصة (سبتمبر ١٩٩٠ - يونيو ١٩٩١)، "تقرير المجلس القومي للإنتاج والشئون الاقتصادية"، الدور السابعة عشرة، رئاسة الجمهورية، القاهرة.
- ٣- المجالس القومية المتخصصة (١٩٩٢-١٩٩٣)، "تقرير المجلس القومي للإنتاج والشئون الاقتصادية"، الدور التاسعة عشرة، رئاسة الجمهورية، القاهرة.
- ٤- المجالس القومية المتخصصة (٢٠٠٤)، "السياحة في بحوث ودراسات المجلس القومي للإنتاج والشئون الاقتصادية ١٩٩٥ - ٢٠٠٤"، رئاسة الجمهورية، القاهرة.
- ٥- البكري، فؤاد (٤ أكتوبر ١٩٩٨)، "دور الإعلام والاتصال في احتواء أزمة السياحة بالأقصر"، المؤتمر السنوي الثالث لإدارة الأزمات والكوارث، وحدة بحوث الأزمات، كلية التجارة، جامعة عين شمس، القاهرة.
- ٦- بور داس، يلوجيو (١٥/١٠٧/٢٠٠٧)، "ندوة آفاق التسويق السياحي المصري"، ترجمة: مي مختار، محاضرات غير منشورة، مركز المعلومات بالاتحاد المصري للغرف السياحية.
- ٧- حجازي، محمد حافظ (٢٠٠٤)، "إدارة المنظمات الفندقية - وظائف المنظمة"، مؤسسة طيبة للنشر والتوزيع، القاهرة.
- ٨- الحداد، عماد (٢٠٠٣)، "كيف تهتم بالعميل وتحافظ على ولاته؟"، الطبعة العربية الأولى، دار الفاروق للنشر والتوزيع، القاهرة.
- ٩- حسن، أمين عبد العزيز (٢٠٠١)، "استراتيجيات التسويق في القرن الحادي والعشرين"، دار قباء للطباعة والنشر، القاهرة.
- ١٠- حسين، شوقي (١٩٩٣)، "التسويق في السياحة والفنادق"، الطبعة الأولى، مطابع دار المعارف، القاهرة، رقم الإيداع ١٩٩٣/١١٣٣٢.
- ١١- سميث، بول (٢٠٠١)، "أفضل الإجابات لأصعب أسئلة التسويق"، مكتبة جرير، السعودية.
- ١٢- شومان، محمد (٢٠٠٢)، "الإعلام والأزمات - مدخل نظري وممارسات عملية"، دار الكتب العلمية للنشر والتوزيع، القاهرة.
- ١٣- الصباغ، زهير نعيم (٢٥-٢٦ أكتوبر ١٩٩٧)، "دور إدارة الموارد البشرية في إدارة الأزمات"، المؤتمر السنوي الثاني لإدارة الأزمات والكوارث، وحدة بحوث الأزمات، كلية التجارة، جامعة عين شمس، القاهرة.
- ١٤- خطاب، عايدة سيد وأبو السعود، نعمات احمد (٢٥-٢٦ أكتوبر ١٩٩٧)، "سياسات العمالة في ظل ظروف الأزمة - دراسة تطبيقية على قطاع الفنادق بمصر"، المؤتمر السنوي الثاني لإدارة الأزمات والكوارث، وحدة بحوث الأزمات، كلية التجارة، جامعة عين شمس.
- ١٥- عبد الحميد، طلعت أسعد (٤/٢٠٠٤)، "التسويق الفعال - كيف تواجه تحديات القرن ٢١؟"، مكتبة عين شمس، القاهرة.
- ١٦- عبد المحسن، توفيق محمد (١٩٩٥)، "التسويق - مدخل تدعيم القدرة التنافسية في الأسواق المستهدفة"، دار النهضة العربية، القاهرة.
- ١٧- عبد الوهاب، صلاح الدين (١٩٩٦)، "السياحة في عالم متغير"، القاهرة.
- ١٨- عليوة، السيد (١٩٩٧)، "إدارة الأزمات والكوارث - طول علمية - أساليب وقائية"، مطابع سجل العرب، القاهرة، رقم الإيداع ١٩٩٦/١٤٤٣٩.
- ١٩- مرسى، حامد محمود (٤-٣ أكتوبر ١٩٩٨)، "الإرهاب وأثره على التنمية السياحية في مصر"، المؤتمر السنوي الثالث لإدارة الأزمات والكوارث، وحدة بحوث الأزمات، كلية التجارة، جامعة عين شمس، القاهرة.
- ٢٠- مهنا، محمد نصر (١٩٩٨)، "الإدارة العامة الحديثة - تحليل لخبرات مجموعة مختارة من الدول"، المكتب الجامعي الحديث، الإسكندرية.
- ٢١- موسى، سيد (٢٠٠١)، "المدخل إلى إدارة الأزمات وتطبيقاتها في قطاع السياحة"، كتابات سياحية - الجزء الثاني، دار الهانى للطباعة والنشر.
- ٢٢- محمد، ثيفين الحلواني (٤/٢٠٠٤)، "إدارة الأزمات والسياحة"، مكتبة الانجلو المصرية، رقم الإيداع ١٦١٨٩ لسنة ٢٠٠٤.

ثانياً المراجع الأجنبية

- 1- Alterman, R. (2002), "Planning in the Face of Crisis", 1<sup>st</sup> Edition, Routledge, London.
- 2-Augustine, N.R. (2000), "Managing the Crisis you Tried to Prevent-Harvard Business Review on Crisis Management", AHarvard Business Review Paper Back, United States of Americ
- 3-Bateman, T.S. and Snell, S.A. (2004), "Management- The New Competitive Landscape", 6<sup>th</sup> Edition, McGraw- Hill, New York
- 4-Buchanan, D. and Huczynski, A. (1997), "Organizational Behaviour – an Introductory Text ", 3<sup>rd</sup> Edition, Prentice Hall Europe
- 5-Glaeser, D. (2003), "Crisis Management in the Tourism Industry", 1<sup>st</sup> Edition, Butterworth- Heinemann.
- 6-Jobber, D. (1997), " Selling and Sales Strategy- A practical guide to selling and implementing effective Sales Strategies", Butterworth- Heineman, UK.
- 7-Keeling, R. (2000), "Project Management- an International Perspective", Macmillan Press, London.
- 8-Kotler, P., Bowen, J. and makens, J. (2005), " Marketing for Hospitality and Tourism", 3<sup>rd</sup> Edition, Pearson Education, Inc, Singapore.
- 9-Mcdonald, M. and Wilson, H. (2002), "The New Marketing- Trans forming the Corporate Future", Butterworth- Heinemann, London.
- 10-Powers, T. (1997), "Marketing Hospitality", 2<sup>nd</sup> Edition, John Wiley and Sons, INC, Canada.
- 11-Reich, A.Z. (1997), "Marketing Management for The Hospitality Industry", John Wiley & Sons, Inc, New York.
- 12-Seaton, A.V. and Bennett, M.M. (1996), "Marketing Tourism Products- Concepts, Issues, Cases", 1<sup>st</sup> Edition, international Thomson Publishing Inc, London.
- 13-Siegel, C.F. (1996), "Marketing- Foundations and Applications", Times mirror Higher Education Group, Inc, Chicago.
- 14-Silver, M.D. (1997), "Strategy in Crisis Why Business Urgently Needs A completely New Approach", 1<sup>st</sup> Edition, Macmillan Press LTD, London.
- 15-Tse, A.C.B., So, S. and Sin, L. (2006), "Crisis Management and Recovery: How Restaurants in Hong Kong Responded to Sars", International Journal of Hospitality Management, Vol. 25, PP. 3-11.
- 16-WTO. ( 2 April-2003), "Crisis Guide Lines for the Tourism Industry", Asia- Pacific Seminar on Crisis management, Madrid, Spain.

**الملخص الإنجليزي**

The sector of tourism and hotels is one of the most important and an integrated sector of human activity, but it is still very sensitive to the tiny local, national and international changes.

So this research aims at evaluating the negative effects of crises on the Egyptian hotels sector, in addition to evaluating the effectiveness of hospitality marketing as a tool of managing crises.

Methodology of the research depended on the Secondary data which were collected from previous studies, and The primary data were collected through depth face to face interviews with the sales and marketing directors in five star hotels in Cairo (11 hotels) as well as sales and marketing offices of the hotels and resorts of Sharm El-Sheikh based in Cairo (16 hotels and resorts). To get their opinions about the research problem and compare these opinions with review of literature to extract results.

The study showed the following results that: The hotels in Egypt have undergone so many crises that resulted in severe ill effects, and there are no pre-prepared plans to manage any potential crises. So it is necessary to prepare various marketing plans to manage any probable crisis. Moreover co-operation between the same area hotels and the official authorities is also recommended to plan wide-scale advertising campaigns to the target markets.